

AMIGOE DI CURAÇAO

Dit blad verschijnt elke Woensdag en Zaterdag

Abonnementsprijs voor het gebiedsdeel
fl. 2.— per kwartaal bij vooruitbetaling

Redactie: St. Elisabeth's Gasthuis Tel. 292

Administratie: St. Thomas-college Tel. 550

Drukker: B. L. Bogaers

Voor het Buitenland fl. 10.— per jaar

Afzonderlijke nummers fl. 0,10

Prijs der Advertentiën van 1—7 regels fl. 0.50

COMMUNICANDA.

Op 7 Januari a.s. zal Hare Koninklijke Hoogheid Prinses Juliana in het huwelijk treden met Zijne Doorluchtige Hoogheid Prins Bernhard. Geheel Nederland en ook het gebiedsdeel Curaçao deelen van harte in de vreugde van het Koninklijk Paar, en van Hare Majesteit, onze geëerbiedigde Koningin.

Om Gods zegen af te smeeken over de Koninklijke Familie, zal op de vooravond van het feest, op 6 Januari a.s. 's avonds ten acht uur in de Kathedrale Kerk te Otrabanda een Pontificaal TE DEUM gezongen worden. En verder bepalen wij, dat op den huwelijksdag, 7 Januari, in de drie stadskerken van Curaçao en in de kerken van de hoofdplaatsen van de eilanden, een Plechtige H. Mis zal worden opgedragen, waarna het TE DEUM van dankbaarheid. In de andere kerken en publieke kapellen van ons Vicariaat zal op Zondag a.s. 10 Januari een Plechtige H. Mis worden opgedragen, waarna het TE DEUM zal gezongen worden.

De Zeereerwaarde Heeren Pastoors worden verzocht dit van den kansel bekend te maken, en de Geloovigen aan te sporen te bidden voor ons Koninklijk Huis.

Daar volgens de laatste berichten de gezondheidstoestand van Zijne Heiligheden den Paus zeer ernstig is, verzoeken wij de Geloovigen zeer dringend, om hartelijk voor den Heiligen Vader te bidden, opdat het den Goeden God behagen moge zijn zoo kostbaar leven te sparen en zijn lijden te verlichten. Tevens bepalen wij, dat na elke H. Mis 5 Onze Vaders en 5 Wees gegroeten gebeden worden voor Z. H. den Paus.

Curaçao, 29 December 1936.

† Fr. Petrus Innocentius Verriet,
Apostolisch Vicaris van Curaçao.

HUWELIJK van H.K.H. Prinses JULIANA en Z.D.H. Prins BERNHARD.

Ondergeteekende, PETRUS INNOCENTIUS VERRIET, Apostolisch Vicaris van Curaçao, heeft de eer de Civiele en Militaire Autoriteiten, het Corps Consulaire, de Heeren Leden van de Feestcommissie, de Vertegenwoordigers van Handel en Industrie, van de verschillende Corporaties en de Pers, alsmede de Geloovigen, beleefd uit te nodigen voor het PONTIFICAAL „TE DEUM”, dat op Woensdagavond, 6 Januari a.s. ten acht uur, zal gezongen worden in de Kathedrale Kerk te Otrabanda, om Gods zegen af te smeeken over het Koninklijk Paar, Hare Koninklijke Hoogheid Prinses JULIANA en Zijne Doorluchtige Hoogheid Prins BERNHARD.

Curaçao 29 December 1936.

† Fr. PETRUS INNOCENTIUS VERRIET,
Apostolisch Vicaris van Curaçao.

Het voedingsvraagstuk op Curaçao.

We hebben enkele weken geleden geschreven over een gezond volksleven op Curaçao en daarbij de aandacht gevestigd op de morele kant van het vraagstuk.

Maar ook voor de fysieke zijde van het vraagstuk mag wel eens de aandacht worden gevraagd.

Het is vooral de hygiëne, ook wel preventieve geneeskunde genoemd, die door het opsporen van ziekte oorzaken en het aangeven van de middelen daartegen, onze volksgezondheid beschermt. En een der takken van deze wetenschap is het voedingsvraagstuk.

Op de kwestie van het Curaçaose voedingsvraagstuk werd de aandacht gevestigd, toen in het vorig jaar naar aanleiding van de stakingen een commissie werd ingesteld in zake de minimumlonen en deze commissie de door verschillende partijen ingediende budgetten van arbeidersgezinnen onderzoeken ging op voedingswaarde.

Zoals echter in het eindrapport geschreven staat, „bleek, dat gegevens „omtrent benodigde hoeveelheden calorieën geldende voor Curaçao niet ter beschikking stonden.”

Men moest zich toen gaan oriënteren op de uitkomsten van onderzoeken in Europa en de Ver. Staten.

Zeer duister is echter het rapport omtrent de uitslag dezer orientatie en de gedane onderzoeken. En deze onbevredigende gegevens omtrent de voeding op Curaçao, wettigen de conclusie dat het voedingsvraagstuk op Curaçao nog een vrijwel onbewerkt terrein is.

Men krijgt wel een indruk dat bij velen het voedsel onvoldoende is; dat er vele mensen zijn, die een tekort aan voedsel hebben, of wier ondervoeding voortkomt uit een verkeerde waardering van de beschikbare producten; maar een juiste kijk op het Curaçaose voedingsvraagstuk missen we totaal.

Doch, naar we vernamen, is men van de zijde van ons bestuur bezig deze gelegenheid te bestuderen en we vermoeden dat een aanleiding daartoe o.a. ook is geweest de actie van de Volkenbond.

Het is zeker van belang met belangstelling kennis te nemen van de werkzaamheid van de Bond in deze en de resultaten.

Ze verschaffen ons reeds enige kijk op het voedingsvraagstuk op Curaçao.

De werkzaamheden van de Volkenbond.

Sinds een twintigtal jaren — sedert de wereldoorlog n.l. — is de belangstelling voor voedingsvraagstukken in de verschillende landen gestegen, enerzijds als gevolg van maatschappelijke toestanden, anderzijds in verband met de voortgang der wetenschap.

De volkenbondvergadering sprak zich verleden jaar op voorstel van de gedelegeerde van Australië, Bruce, uit ten gunste van een activere bemoeiing van de volkenbond met het voedingsvraagstuk, dat tot dusverre nog slechts terloops door het hygiënische volkenbondcomité was behandeld.

Op grond van deze wens der volkenbondvergadering heeft een „gemengde volkenbondcommissie voor het voedingsvraagstuk” in het afgelopen jaar een grondige studie van dit probleem gemaakt, het daarbij zowel van zijn hygiënische, als van zijn sociale en economische zijden benaderend.

De commissie, die Lord Astor tot voorzitter heeft en met het oog op de veelzijdigheid der haar opgedragen studie ook een veelzijdige samenstelling heeft, bestaande uit deskundigen op medisch, sociaal en economisch gebied, heeft tans een eerste rapport uitgebracht, dat een der ontwerpen der zeventiende volkenbondvergadering was.

Van onze Curaçaose openbare Gezondheidsdienst kregen we dankbaar inzage van dit rapport.

Het rapport der gemengde commissie is echter nog slechts een „voorlopig”. De sociale en economische zijden worden er nog slechts onvolledig in besproken. En zelfs de bestudering van de hygiënische zijden van het voedingsvraagstuk kon in het afgelopen jaar nog niet ten einde worden gebracht. Het rapport behandelt de hygiënische zijden van het probleem nog slechts met betrekking tot Europa en de andere landen van Westerse beschaving. De gemengde commissie schort haar oordeel over de verbeteringen, die inzake de volksvoeding in de Oosterse en vooral tropische landen zullen moeten worden aangebracht, op tot een later tijdstip, wanneer een bijzondere studie aan deze kwestie zal zijn gewijd.

Voor deze studie zal dan ook wel Onze Openbare Gezondheidsdienst rapporten over Curaçao moeten leveren.

Ofschoon echter de volksvoeding der Tropische landen nog niet in het bestaan de rapport is verwerkt is het echter belangrijk genoeg om de aandacht op haar beschouwingen en aanbevelingen te vestigen.

Als eerste uitspraak wordt aangehaald uit het rapport van de Technische Commissie voor hygiëne, dat:

„De moderne voeding dikwijls een tekort vertoont aan belangrijke onderdelen en dat dit gebrek eerder slaat op de z.g. „Beschermende” stoffen (minerale bestanddelen en vitamines) dan op de „calorieënleverende stoffen (eiwitten, vetten, koolhydraten).”

Onder de gevolgen die het ontbreken van „beschermende” stoffen met zich voert, worden genoemd:

rachitis (Engelse ziekte), scorbut (scheurbuik), bleekzucht, chronische vermoeidheid, slechte toestand van de huid, onvoldoende toename in lengte en in gewicht.

Wanneer deze conclusie reeds gewettigd is voor de Europese landen, dan zal het nieuwe rapport voor de rest van de wereld wel niets anders luiden. Op Curaçao trouwens komen deze ziekte-symptomen veelvuldig voor.

Oorzaken der ondervoeding.

Deze ondervoeding wordt natuurlijk in menig geval veroorzaakt door een tekort aan gebruikte voedingsmiddelen. Financiële redenen hebben vooral in de tegenwoordige crisistijden tot deze ondervoeding geleid. Talrijker echter nog dan de gevallen van ondervoeding ten gevolge van een onvoldoende gebruik van voedingsmiddelen zijn de gevallen van ondervoeding ten gevolge van een verkeerde keuze der gebruikte voeding. De ondervoeding is bij een groot deel der bevolking van alle landen niet zozeer een gevolg van onvoldoende, doch veeleer een gevolg van verkeerde voeding.

De commissie constateert dan ook het feit dat gebrekkige voeding niet enkel voorkomt in streken, die meer in het bij-

STILSTAND IS ACHTERUITGANG.

Een actief koopman stelt zich niet tevreden met hetgeen hij heeft bereikt, doch ziet steeds uit naar nieuwe mogelijkheden voor uitbreiding van zijn zaken.

Ziet Gij zulke mogelijkheden, doch houdt Uwe liquiditeit U ervan terug die te benutten, dan is voor U de tijd gekomen om U tot ons te wenden ter verkrijging van een

GOEDKOOP HANDELSREDIET, terwijl wij U ten volle steunen bij het aanknoopen van de door U beoogde nieuwe relaties in het buitenland.

Elk Uwer projecten heeft onze volle belangstelling.



**HOLLANDSCHE
BANK-UNIE N.V.**

Kantoor WILLEMSTAD
Kantoor ORANJESTAD.

zonder onder de crisis te lijden hebben, maar dat feitelijk in geen enkel land — ook niet daár, waar men van welvaart kon spreken — de bevolking als geheel in staat is, om de standaard te bereiken, die van uit een wetenschappelijk oogpunt in 't belang der volksgezondheid gewenst zou zijn.

Ter toelichting van deze stelling wijst de volkenbondcommissie er op, dat de mensen vooral behoefte hebben aan de zogenaamde „beschermende” stoffen, zoals melk, vlees, eieren, kaas, groenten, vruchten en aardappelen, welke levensmiddelen alle een voldoende hoeveelheid vitamines en mineralen in zich hebben, de voor de gezondheid onontbeerlijk zijn.

Voor Curaçao is nu het merkwaardige, dat juist deze „beschermende” stoffen, voor de mindere man althans of om hun duurte niet te krijgen zijn, of niet gebruikt worden.

Melk á 35 ct. de liter is te duur; vlees evenzo, althans om in voldoende hoeveelheid te kopen; groenten worden haast niet gebruikt, vruchten weinig en aardappelen nog minder.

Het zijn voor Curaçao bovendien allemaal import-artikelen, die met hoge vrachtprijzen zijn bezwaard, behalve wat vruchten, die met de Venezolaanse barkjes worden aangevoerd.

Op de indertijd ingediende budgetten van arbeidersgezinnen kwamen deze artikelen dan ook haast niet voor.

De voor de gezondheid „onontbeerlijke voedingsmiddelen” worden dus door de Curaçaose arbeidersbevolking feitelijk gemist.

Bovendien vermeldt de commissie hierbij nog een factor, die voor Europa geldt, maar zeker ook voor Curaçao.

Ze schrijft: „Al te zeer wordt echter juist op deze voedingsmiddelen bespaard om het voor de voeding bestemde geld

te kunnen uitgeven hetzij voor zuivere genotsartikelen, die zonder groot nut of zelfs schadelijk zijn, hetzij voor zogenaamde „energie-gekkende” producten, die wel gezond zijn, doch toch niet ten koste van „beschermende” stoffen genuttigd behoren te worden.

Tot deze „energie-gekkende” producten behoren in het bijzonder brood en andere uit graan vervaardigde voedingsmiddelen, vetten en suiker. Zij zijn stellig ook nodig voor het menselijk organisme, doch niet in de hoeveelheid, die tegenwoordig menigmaal ervan gebruikt worden.

De volkenbondcommissie voor het voedingsvraagstuk heeft zich in haar rapport gelukkig niet tot algemeenheden bepaald, doch ook in bijzonderheden aangegeven, welke voeding voor een normale gezonde persoon, man of vrouw, het meest gewenst zou zijn. Het aanbevolen „standaard-regime” komt hierop neer, dat de mens dagelijks ruim 2400 „calorieën tot zich nemen zal en daarbij zorg dragen, dat ruim 1400 van deze calorieën door het bezigen van „beschermende” stoffen verkregen worden. De overige 1000 calorieën kunnen dan uit het nuttigen van „energiegekkende” stoffen worden verkregen.

Tabellen geven aan, hoeveel calorieën verkregen worden door het gebruiken van bepaalde hoeveelheden der voornaamste bovengenoemde levensmiddelen. Een ieder kan als regel naar eigen smaak de verdeling der hoeveelheid gebezigde voedingsmiddelen binnen iedere categorie regelen, mits hij zorgt, dat de eindcijfers (1400 calorieën beschermende, 1000 calorieën aan energie-gekkende producten) bereikt worden en de noodzakelijkheid van veelzijdigheid in de keuze der voedingsmiddelen in acht wordt genomen.

De gemengde commissie verzwijgt in-

Het Kapersnest.

door Joseph Conrad.
(Nadruk verboden).

74)

Zo er maar een paar dagen gewonnen werden, zou de „Lion”, bedacht ik, in elk geval vertrokken zijn. Ze konden haar niet aanraken zolang het admiraalbestuur voor de haven zeilde. Ik voelde er niets voor aan de admiraal uitgeleverd te worden.

„Ik vraag slechts uitgeleverd te worden; maar u durft niet voor uw eigen naam. Ik zou u aan de kaak kunnen stellen.”

„Vergis je niet”, antwoordde hij. „Als hij je krijgt, word je gehangen. Hij gaat in ongenade naar het moederland terug. Jullie hele flaters-makende koloniaal bestuur zal samenwerken om je te doen hangen.”

„Ze weten heel goed,” antwoordde ik, „dat er rare dingen gebeuren in Havana. Ik beloof u, u wordt ter verantwoording geroepen. Ik weet te veel...”

Met plotselinge, hevige hartstocht in zijn stem viel hij in: „Zeg me enkel, waar haar graf is en ik laat je vrij. Je kon

niet, dorst niet, laf als je bent, weggaan van waar zij stierf — zonder... zonder zeker te maken.”

„Zoek dan alle nieuwe graven op het eiland af,” zeide ik. „Ik zeg niets... niets!”

Telkens opnieuw kwam hij op me toe, maar ik sprak geen woord. — Al zijn stellingen omschreef hij klaarder en klaarder — zich onwillekeurig meer en meer bloot gevend — en scherp stelde hij al de kwellingen, die mij te wachten stonden. Wat hem betreft, hij dorst mij niet te doden — evenmin waagde hij het mij uit te leveren. In zijn onzekerheid dorst hij mij niet uit zijn greep te laten, daar ik voor hem de enige persoon op de wereld was, die iets van Seraphina's lot wist. En zolang hij met mij zat, moest hij de admiraal aan de praat houden, die wachtte op de uitlevering, hetzij dan van mij of van een andere arme duivel, die hem als Nikola el Escoces zou worden aangesmeerd... Zolang de admiraal er was, zou de Lion tamelijk veilig zijn voor alle overlast en, heel spoedig uitvaren.

Tegelijkertijd had ik, — buiten de tijdelijke voldoening een man te kwellen, die ik niet anders dan als een duivel kon beschouwen — enkel dingen, die meer

dan genoeg waren mij te doen vrezen. Zoveel had ik al geleden.

Ik had behoefte aan rust, aan de liefde van een vrouw, aan verslapping in de gespannen toestand. — En hier waren opnieuw eindeloze moeilijkheden. Als het niet eindigde met een sluipmoord — kon hij me nog jaren en jaren in Havana houden. Of hij kon me naar Engeland zenden, waar het maandelang, — een eindeloze tijd — zou duren, eer ik enkel maar bewezen had, niet Nikola el Escoces te zijn. Bewijzen zou ik het; maar wat zou er intussen van Seraphina worden! Zou zij mij naar Engeland volgen? Zou ze wel weten, dat ik daarheen was?... Of zou ze me dood wanen en zelf sterven?

O'Brien wist niets; zijn spionnen konden honderd onzekere dingen vertellen. Hij stond nu vijf overind in de kamer, als bang te bewegen en dan zijn zelfbeheersing te verliezen. Ensklapp zeide hij:

„Je kwam in een of ander schip; je kunt mij niet bedriegen, en ik zal ze allemaal opnieuw laten doorzoeken.”

Roekeloos zeide ik: „Zoek maar raak — in wat voor schepen je wilt — en de duivel hale je...”

„Jij, koude meedogenloze Engelse bandiet”, gilde hij plotseling.

Het ineensstorten van zijn zelfbedwang had hem tot ware krankzinnigheid gebracht.

Heel luid, als lucht gevend aan zijn diepste hartstocht, riep hij met angstige stem:

„Wachten! Soldaten!”

„Voer hem weg!” zeide hij. „Weg, buiten bereik van mijn handen. Buiten bereik van mijn handen.”

Ik beefde sterk; toen de soldaten waren binnengekomen, had ik niet anders gedacht of mijn laatste uur had geslagen. Maar, zoals het nu stond, was hij niets van me te weten gekomen. En ik wist niet, waar hij anders om inlichtingen zou moeten gaan...

Tweede Hoofdstuk.

De ingang tot de gevangenis van Havana was een soort tunnel, aan 't eind waarvan zware houten poorten met geest ijzerbeslag. Een bewaker in burger toonde het bevel van de rechter voor mijn gevangenneming aan een zilverharig man met een rood gezicht en blauwe ogen, die door verwarde bosjes zilveren wenkbrauwen keken — de cipier van

de gevangenis.

Hij boog en rammelde met twee duchtig grote sleutels. Een praktische deurtje gaapte op een kier in het gele hout van de beslagen poorten. Het leek, of men daardoor even het gezicht kreeg op de andere zijde der wereld. De eerbiedwaardige cipier, 'n reus met een punt-hoed, wees met een bloedrode hand naar achteren in de richting van het openstaande deurtje.

„Señor caballero”, kraste hij, ik bid u dit huis te beschouwen als het uwe. Mijn dienaren staan ter uwer beschikking.”

Daarbinnen was een grintplein, ingesloten door loodgrijze huizenkanten met zwarte venstergaten. Onder elke rij vensters was een gewelfde tunnel, afgesloten met ijzeren staven, juist als een kooi van wilde dieren.

De lange cipier had de geweldige sleutel knersend omgedraaid en tikte mij op de arm.

„Als u mij wilt volgen, señor,” zeide hij, „zal ik de eer van dit nederig huis waarnemen en een paar kamers aanwijzen.”

Wij gingen trappen op en door lange donkere gangen met hier en daar een

donkere, lanterfantende gestalte, als een hert in de duistere paden van een bos. Eindelijk wierp de cipier een deur open.

Het vertrek was als een heldere langwerpige doos, gevuld met licht, zonder venster of schoorsteen. — In het schijnsel van ongeveer twintig kaarsen, overal langs de beschimmelde muren in klompjes leem vastgestoken, waren twee mannen aan het schermen.

De cipier riep:

„Don icente Salazar, ik heb de eer een Engelse señor voor te stellen.”

De man, die met zijn gezicht naar mij toe stond, wierp zijn degen ongeduldig in een hoek. Het was een plompe, donkere Cubaan, met een dreigende woestheid in zijn blik. De ander had snel zijn gezicht omgewend. Zijn wangen blonken in het kaarslicht als gepolijst geel leder, zijn ogen hadden een nauwe spleetvorm, zijn gezicht was somber. Hij nam mij aandachtig op en zeide:

„Hemel! U?... Als ik het niet gedacht had!”

Wordt vervolgd.

(Verschenen in boekvorm bij de N.V. Het Nederlandse Boekhuis te Tilburg en verkrijgbaar in iedere boekhandel).

tussen niet, dat zij voor bijzondere voedingsmiddelen een bijzondere voorkeur bezit. Vooral het gebruiken van melk wordt dringend aanbevolen. Melk is een volkomen voedingsproduct, dat door geen ander ten volle kan worden vervangen. Melk is goed voor elk, doch vooral kinderen hebben grote behoefte eraan. De volkenbondsc commissie dringt dan ook op aan op de gratis-verdeling van melk op de scholen.

Ook eieren, groene groenten, rauwe salade en rauwe vruchten krijgen een bijzonder woord van aanbeveling. Vlees wordt eveneens zeer nuttig geoordeeld, doch menigeen overdrijft toch de waarde-schatting van vlees in vergelijking tot het nut van melk en eieren, waaraan de voorkeur moet worden geschonken.

Gewoon vlees heeft door de spieren, waaruit het bestaat, veel minder eiwit dan men menigmaal geloofd. Daarentegen munten lever, nieren en zwezerik door het grote eiwit-gehalte uit.

Wat aardappelen betreft, de volkenbondsc commissie betreurt het, dat deze zo menigmaal in vele huisgezinnen moeten wijken voor „energie-wekkende” stoffen, zoals wit brood en suiker. Het zou zeker in het belang der volksvoeding zijn, indien deze producten, die slechts weinig voedingswaarde bezitten en zeer schadelijk voor de tanden zijn, in aanzienlijke mate door aardappelen zouden worden vervangen.

Speciaal in de bepaalde levensstijperken, die met groei in verband staan: bij de wordende moeder dus, bij de zuigeling, de kleuter en het verder opgroeiende kind, behoort het voedsel rijk te zijn aan vooral „beschermende” stoffen. Weefsels en organen, die gedurende de groei niet de beschikking hebben over het vereiste materiaal, ontwikkelen zich slechts gebrekkig; verschillende afwijkingen, op die manier veroorzaakt, zijn niet slechts ernstig, maar bepaald onherstelbaar — zelfs al zou op de periode van ondervoeding later een tijdperk van behoorlijke voedselopname volgen.

„De zwangere vrouw, de zogende moeder, de zuigeling en het jonge kind”, zegt het rapport, „vormen het meest kwetsbare deel der bevolking, met dien verstande, dat het onmogelijk is om later de schade te herstellen die een slechte voeding gedurende het eerste levensstijperk heeft veroorzaakt.”

Met zekerheid kan worden vastgesteld, dat een aantal noodlottige gevolgen van onvoldoende voeding in de kinderjaren — rachitis, tandcariës, bleekzucht — vermeden kunnen worden door het verstrekken van een voldoende hoeveelheid doodgewone voedingsmiddelen, waarvan de melk wel het voornaamste is.

„Talrijke ervaringen”, aldus het rapport, „wijzen er op, dat melk het meest waardevolle voedsel is; waarover we beschikken om de gezondheid en de ontwikkeling van het kind te bevorderen en de kenmerkende verschijnselen tegen te gaan, die zijn toe te schrijven aan voedingsstoornissen. Waarnemingen in verband met de ontwikkeling van kinderen, aan wie een bepaald quantum melk als bijvoeding werd gegeven, toonden de merkbare verbetering van de gezondheid aan en de toename van groei, die verkregen kunnen worden door een doeltreffende voeding. Van een overvloedig melkgebruik zal hoofdzakelijk het weerstandsvermogen en de gezondheid der kinderen afhangen. Helaas, er zijn bewijzen te over, waaruit blijkt, dat slechts zeer weinig landen tot nu toe de standaard bereikt hebben, die aan alle kinderen deze stevige grondslag voor een doelmatige voeding waarborgt.”

En Curaçao heeft deze standaard nog voor geen 10% bereikt.

Ten slotte bevat het rapport nog een pleidooi voor het verstrekken van levertraan aan jonge kinderen, vooral in streken waar dezen weinig van de zon genieten kunnen.

De volkenbondsc commissie bespreekt in haar rapport ook nog de vraag, wat zou kunnen gedaan worden, opdat het door haar aanbevolen „standaard-regime” door de bevolking der Westerse landen inderdaad worde nagevolgd. De commissie meent, dat met betrekking tot de bemiddelde klassen slechts een verstandige en stelselmatige propaganda op de school, door de pers, door de radio, in de bioscoop, enz. nodig is, om geleidelijk het doel te bereiken.

Een andere vraag is echter, wat gedaan zal kunnen worden, opdat ook de onbemiddelde klassen naar het aanbevolen „standaard-regime” zullen kunnen leven. Voor zeer velen is toch 't voedingsvraagstuk tevens een financieel vraagstuk. Financiële overwegingen beletten velen zich juist de nuttigste voedingsmiddelen aan te schaffen. Hier zullen de staat en de gemeente moeten ingrijpen en er toe moeten bijdragen, dat de gezonde voedingsmiddelen meer binnen het bereik der onbemiddelde volksgroepen komen, b.v. door verlaging van de invoerrechten en door de verkleining van het onderscheid tussen de prijzen in de groothandel in de kleinhandel.

Iedere aandachtige lezer van het bovenstaande zal, uit een vergelijking van het bovenstaande met de bestaande toestand op Curaçao, heel gemakkelijk de conclusie trekken, dat aan de voeding op Curaçao nog heel en heel wat te kort komt.

in het bijzonder. Men tekent contracten en overeenkomsten en men doet toch wat men wil.

Het gehele vertrouwen is dan ook verdwenen, en helaas niet alleen in de politiek maar ook in het gewone dagelijkse zakenleven; en zolang dit niet is hersteld zal de politieke en economische toestand eerder verslechteren als verbeteren.

In zake deze interventie is gelukkig een duistere wolk weer van de politieke hemel verdwenen.

De wapenleverantie van 2e hands materiaal waarvoor in Amerika uitvoer-permit was gegeven, is thans door het Amerikaans congres tegengehouden en de neutraliteitswet zal thans zo door Roosevelt veranderd worden, dat dergelijke leveranties niet meer mogelijk zijn.

De prinsesse feestten in den Haag hebben ook aanleiding gegeven tot een politiek conflict.

De Duitse zender was Woensdagavond alles behalve te spreken over het feit dat bij de voorbereidende feestelijkheden, het ophangen der vlaggen, er enkele hakenkruisvlaggen naar beneden zijn gehaald en door het slijk gesleurd werden.

Het werd er nog al scherp gezegd: Duitsland kan helaas niet ontkennen dat de regering er geen schuld aan zou heb-

ben, doordat de Nederl. regering vier jaren lang maar alle socialistische en communistische propaganda heeft toegelaten. De Duitse regering zal dan ook voor deze schending der Duitse vlag genoege-doening eisen.

We verwachten echter dat er in de komende feestdagen zich wel meer dergelijke moeilijkheden zullen voordoen, als er tenminste hakenkruisvlaggen worden uitgestoken. We zouden het in alle geval veel verstandiger vinden dat zij die Prins Bernhard bijzonder eren willen, dit zouden doen door de Lippische vlag geel-rood; temeer nog, dat H.M. de Koningin bij de verlovingsverklaring dat Prins Bernhard bij geen politieke partij was aangesloten en dus ook niet bij het Nationaal Socialisme en dus door de hakenkruisvlag niet bijzonder geëerd zal worden.

Maar verstand moeten we nu juist bij de Ned. N.S.B. niet gaan zoeken en we kennen ze genoeg als provocateurs, dat er verschillende onder zulken zijn die gaarne voor deze hakenkruisvlag een relatie over hebben en niet zullen schromen ons land zelfs daardoor in moeilijkheden te brengen.

We willen echter hopen, dat het tot minimum wordt beperkt.

Groep Nederlandsche Antillen van het Algemeen Nederlandsch Verbond.

Gratis Bio-scoopvoorstelling op Dinsdag, 5 Januari a.s., in Theater Roxy, ter gelegenheid van het aanstaand huwelijk van Prinses Juliana en Prins Bernard.

Vertoond zullen worden uitsluitend Profilti Journaals met verschillende momenten uit de Vorlovingstijd van de Prinses en Prins.

| | | |
|-----------------------------|------|----------|
| Begin der 1ste Voorstelling | 6,30 | uur n.m. |
| „ „ 2de „ | 8,00 | uur n.m. |
| „ „ 3de „ | 9,30 | uur n.m. |

Het balcon is uitsluitend voor leden van het Algemeen Nederlandsch Verbond toegankelijk. Beneden voor iedereen. Kinderen kunnen niet worden toegelaten.

Het Bestuur.

Koloniale Raad.

Een motie voor extra-loon aangenomen.

Een aan de pers medegedeelde agenda van de Koloniale Raad laat in de regel wel uit haar inhoud lezen of de avond belangwekkend zal zijn, ja dan neen. Maar toch kunnen er verrassingen komen.

Zo was het ook Dinsdag laatstleden. De agenda luidde:

1. Ingekomen stukken. Ontwerp verordening tot:
2. Wettelijke regeling van de overeenkomst van koop en verkoop op afbetalingen.
3. Wijziging van de artt. 270, 276, en 283 van het Cur. Wetboek van B. Rv.
4. Aanvulling van de verordening van 30 Juli 1929 (P.B. No. 65), houdende vaststelling van bepalingen betr. het opium en andere verdovende middelen.
5. Wijziging en aanvulling van de bepalingen betr. de zeden in het Wetboek van Strafrecht v.d. kolonie Curaçao ter betere bescherming van minderjarigen.
6. Wijziging en aanvulling van de „Pensioenverordening 1899” (P.B. 1933 No. 1).
7. Wijziging en aanvulling van de verordening van de 27ste Februari 1935 (P.B. No. 45) tot regeling van de uit 's Lands kas te kwijten pensioenen van onderwijzers bij het gesubs. bijz. onderwijs en hunne weduwen en wezen.

Al de genoemde ontwerpen waren hamerstukken en gingen er zonder hoofdelijke stemmen door.

Bij de ingekomen stukken was er ook nog een ontwerp tot wijziging van de zegelverordening wat ook onder de hamer ging en verder een gewijzigd ontwerp omtrent de verordening tot het tegengaan van prijsopdrijving.

In ons blad van Woensdag gaven wij het antwoord van de Raad, waaruit bleek dat er onder de leden nog al verschil van mening was omtrent de vroeger ingediende verordening in deze materie; maar dat de leden zich ten slotte verenigd hadden met een tussenvoorstel van een lid.

Ons Bestuur had nu een nieuwe verordening ingediend, een redactie van dit tussenvoorstel en daarbij de wens uitgesproken dat dit nog die avond zou worden behandeld.

Maar deze behandeling stokte al spoedig op enkele moeilijkheden die tegen het nieuwe ontwerp werden gemaakt.

De Heren M. Suthoff en van der Drift waren gemachtigden van het Bestuur.

En met deze Heren ging de Raad dan maar eerst met gesloten deuren het ontwerp eens bespreken.

Na de opening der deuren, waardoor niemand, zelfs de pers niet meer binnenkwam, werd door de Hr. van der Drift een wijziging ingediend, waarbij de thans vigerende verordening in zake prijsopdrijving met een maand werd verlengd.

Voor Februari zal de Raad vermoedelijk het nieuwe ontwerp nog eens in studie nemen. Men scheen blijkbaar niet te willen gaan over ijs van één nacht.

Maar er werd deze avond nog wat anders behandeld.

Motie van de Heer Sprockel.

Alvorens hiertoe over te gaan willen wij eerst eens een korte historie schrijven.

Toen in 't begin van 't afgelopen jaar naar aanleiding van de staking bij de C.P.I.M. door Gouv. van Slobbe een commissie werd ingesteld tot een onderzoek inzake de minimumlonen, kwam deze commissie bij meerderheid van stemmen tot de conclusie, dat het minimumloon van f 2.— per dag niet voldoende was.

De grote werkgevers hebben deze conclusie eenvoudig voor kennisgeving aangenomen. En op de eerste plaats, niet als grootste werkgever, maar wel als voorbeeld-gever, het Gouvernement. Het bleef dit minimumloon uitbetalen en ging er nee door ook na de devaluatie toen dit minimumloon praktisch teruggebracht werd tot f 1.60.

In September brak de Hr. Sprockel een lans voor de arbeiders en vestigde in de Raad de aandacht van het Bestuur op de vermindering der geldswaarde.

Onlangs werden zelfs een 150 arbeiders bij O.W. ontslagen, omdat de op de begroting gevoterde gelden op waren.

We weten dat het Gouvernement met het nieuwe jaar een verbetering zal brengen in deze toestand.

Ook de Hr. Sprockel wist dat, blijkens zijn motie; maar toch kunnen we volkomen met dit Raadslid instemmen, dat hij iets vragen ging voor de geleden schade in de volgende motie.

„De Koloniale Raad overwegende dat sedert de z.g. devaluatie van de gulden op 27 September l.l. de prijzen van de eerste levensbehoeften verhoogd zijn, dat de arbeiders meer dan anderen de gevolgen van die prijsstijging in hun na-deel ondervinden; dat het billijk geacht mag worden voornamelijk met het oog op de omstandigheid, dat deze groep loontrekkenden in deze tijd van het jaar meer kosten moeten maken, hen daarin een tegemoetkoming te geven; nodigt het Bestuur uit aan al zijn arbeiders op 31 December in dienst en die niet meer dan f 4.— per dag verdienen een extra weekloon uit te keren op 31 December of de volgende betaaldag en keurt bij voorbaat de uitgave goed die het Bestuur te dien einde zal moeten maken.

De Heer Sprockel lichtte nog verder deze motie toe, met te zeggen, dat hij reeds maanden geleden er op aangedrongen had, maar dat het Bestuur tot nog toe niets gedaan had. Wel is hij op de hoogte van de plannen van het Bestuur met 1 Jan. Maar hij was van mening dat er ook in de afgelopen maanden iets gedaan had moeten worden. Verder wijst hij er op dat het geld er is en dat deze maatregel goed zal werken om de ontevredenheid door de houding van het Bestuur gewekt, weg te nemen.

En waren tegenstanders tegen dit voorstel.

Een voelde niets voor cadeautjes en vond het niet zo erg dat de arbeiders de laatste drie maanden niets gekregen hadden. Vroeger immers bij de daling van de dollar hadden ze genoten van de meerwaarde van de gulden.

Een ander ontkende dat er ontevredenheid was.

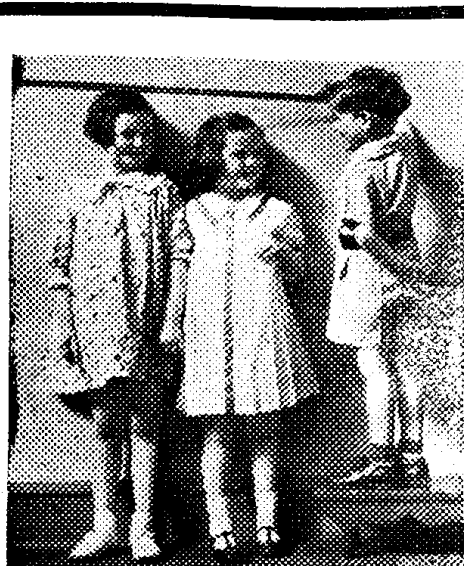
En alle tegenstanders waren het er-

over eens dat toekenning van een extra uitkering een onbillijkheid was tegenover de ontslagen arbeiders die daarin niet zouden delen.

Maar de voorstanders hielden voet bij stuk en toen het op stemming aankwam stemden voor de Heren van der Linde Schotborgh, Sprockel, Martijn, D. Capriles en Mr. van der Biesen.

Tegen stemden de Heren Senior, Muskus, J. Cohen Henriquez en Mr. Bichon van IJsselmonde. De motie was dus aangenomen.

Met belangstelling wachten we af wat het Bestuur doen zal.



Growing needs of a growing family are best protected by a Crown Life Family Income Benefit

CROWN LIFE
INSURANCE COMPANY
Consult the Crown Life Man

Chas I. Gonsalves.
P.O. Box 106 Willemstad, Curaçao, Agente General.
S. Q. ODUBER
Panama Bazar, Oranjestad Aruba.

CURAÇAO.

Geldtrommeltje ontvreemd.

Door den 26-jarige chauffeur D. is bij de Politie aangifte gedaan dat een blikken geldtrommeltje, inhoudende enig geld, uit een kastje in het dashboard van zijn autobus is ontvreemd.

Enige japonnen weggenomen.

Een in de Heerenstraat alhier zaakdoende winkelier, werd deze dagen door een onbekend gebleven klant gewaarschuwd dat een vrouw enige japonnen uit zijn zaak had weggenomen, deze in een papieren zak gedaan en daarna was vertrokken.

De Politie heeft de verdachte vrouw hierna op straat aangehouden en de papieren zak welke zij toen nog bij zich droeg, nagezien, doch daarin werden geen japonnen gevonden, terwijl ook in haar woning evenmin goederen van diefstal afkomstig werden aangetroffen. De vrouw ontkende pertinent zich aan diefstal te hebben schuldig gemaakt. Na verhoor is zij heengezonden.

Snijwonde toegebracht.

Een 53-jarige vrouw bracht zekeren A. met een mes een grote, doch niet levensgevaarlijke snede in hals toe. Tegen de vrouw wordt proces-verbaal opgemaakt.

Poging tot doodslag.

In bewaring is gesteld, als verdacht van poging tot doodslag de 26-jarigen R., die zijn patroon met een mes dwars door een der armen had gestoken.

De man verklaarde dat zijn patroon, die hem daags te voren had ontslagen, hem niet direct zijn loon had willen uitbetalen en hem had weggeduwd.

Brand.

In den nacht van 26 op 27 December is een begin van brand ontstaan in een perseel aan de Windstraat. Door de Politie werd het vuur met enige emmers water geblusht. Uit het ingestelde onderzoek is gebleken dat de onder drankinvloed verkeerende bewoner met een brandende sigaret naar bed is gegaan en daarna ingeslapen; het beddegoed heeft toen vlam gevat.

Tegen dezen man wordt proces-verbaal opgemaakt terzake het door zijn schuld veroorzaken van brand.

Fruit gestolen.

Uit een kast op de openbare markt (Punda) zijn een twintigtal tomaten, 2 papaja's en enige druiven ontvreemd.

Batterij weggenomen.

Door den eigenaar van een watertruck werd aangifte gedaan, dat een batterij uit zijn auto is weggenomen.

Portefeuille met geld ontvreemd.

Door twee bezoekers van een zwemrichting werd aangifte gedaan dat uit hun kleren, welke zij in een badhokje hadden opgehangen, hun portemonnaies met geld waren ontvreemd.

Door de Politie werd een onderzoek ingesteld; enige jongens, die zich vlak bij de badhokjes bevonden, zijn gefouil-

R. K. KERKEN.

Parochiekerk Otrobanda:

4.45 v.m. H. Mis.
7 v.m. H. Mis.
8.30 v.m. Hoogmis met Holl. Preek.
7 v.m. H. Mis.
Iedere Woensdagavond 7 uur Jongenscongregatie met Holl. Preek.

Parochiekerk Pietermaai:

4.30 v.m. H. Mis.
6 v.m. H. Mis.
7.30 v.m. H. Mis.
8.30 v.m. Hoogmis.
8.30 v.m. Lof.
Iedere Woensdagavond 7 uur Jongenscongregatie.

Parochiekerk San Mateo:

4.45 v.m. H. Mis.
7 n.m. Lof.
9 v.m. Hoogmis.
7 n.m. Lof.
Iedere Woensdagavond 7 uur Jongenscongregatie met Holl. Preek.

Isla kerk Asiento:

5 v.m. H. Mis.
8.15 v.m. Hoogmis.
7 n.m. Lof.

Parochiekerk Groot Kwartier:
5 v.m. H. Mis.
8.15 v.m. Hoogmis.
7 v.m. Lof.

In alle kerken gelegenheid tot Biechten: iedere Zaterdag van 4 tot 8 uur n.m.; daags voor iedere grote feestdag.

leerd, doch zonder gunstig resultaat.

Gevolg van Vechtpartij.

Tussen enige Portugezen is op 26 December j.l. een vechtpartij ontstaan, waarbij een hunner met een steen in het gezicht werd gegooid en hij daardoor een wonde onder een der ogen opliep. Hij is ter verpleging in het Sanatorium „Het Groene Kruis” opgenomen. Tegen de verdachte wordt proces-verbaal opgemaakt.

Bankbiljet ontvreemd.

Door de 27-jarige B. is aangifte gedaan dat uit de zak van zijn jas welke hij op een stoel op zijn hotelkamer had opgehangen, op Zondag j.l. een bankbiljet van f 5.— is ontvreemd.

Hij heeft vermoedens tegen een persoon die op deze dag op zijn kamer is geweest.

De Politie heeft deze zaak in onderzoek.

125 ledige drums ontvreemd.

Aangifte werd gedaan dat vanaf het werk van de wegebouw nabij het Werf de WILDE, ongeveer 125 ledige drums waren ontvreemd.

Bij het door de Politie hiernaar ingestelde onderzoek werden tot heden 107 drums bij verschillende bewoners van Fleur de Marie in beslag genomen.

Het onderzoek wordt voortgezet. Proces-verbaal wordt opgemaakt.

Geld te veel?

Door de 32-jarige vrouw V. is aangifte gedaan, dat zij in een autobus, een tas, inhoudende een bedrag van ruim f 100,— en enige suisterijen heeft laten staan.

De Politie spoort naar de chauffeur van deze autobus, die de plicht heeft in zijn autobus achtergelaten voorwerpen te deponeren, waaraan hij echter tot heden niet heeft voldaan.

KON DIKWILS NIET LOOPEN.

Nu van alle reumatiek verlost.

Een dankbare patiënte schreef ons: „Twee jaren had ik zulke vreeselijke reumatiek in mijn knieën, dat het dikwijls voorkwam, dat ik niet kon lopen. Alles wat ik ertegen probeerde was vruchteloos, ik vond nergens baat bij. Tenslotte sprak ik er met een vriendin over, die mij raade een proef met Kruschen Salts te nemen. Eerst twijfelde ik, maar de resultaten hebben mij overtuigd en ik ben nu dankbaar en vol lof over Kruschen. Ik neem het iedereen morgen en van reumatiek heb ik nooit meer last gehad. Ik zou het alle menschen willen aanraden, die last van reumatiek hebben, Kruschen is het eenige goede middel. Ik voel mij als herleefd nu ik van de pijn in mijn knieën verlost ben.” Mej. G. de K. te R.

Rheumatiek, jicht en ischias worden veroorzaakt door naaldscherpe urinezuurkristallen, die in het bloed zijn ontstaan, doordat de afvoerorganen traag werken. Deze kristallen zetten zich vast in de spieren, gewrichten en weefsels. Dit is weer de oorzaak, dat deze opzwellen en verstijven, hetgeen de ondragelijke reumatische pijnen tot gevolg heeft. Kruschen Salts zorgt niet alleen, dat de kwaadaardige urinezuur kristallen geheel oplossen, maar de zes zouten, waaruit Kruschen Salts bestaat, voorkomen tevens dat het urinezuur zich ooit weer in Uw bloed ophoopt en Uw gestel vergiftigt. Neem slechts elke morgen een kleine hoeveelheid Kruschen en U zult volkomen genezen van Uw reumatiek, en U tevens gezond blijven voelen.

No. 244

West Ind. Gids.

De December-aflevering opent met een in Memoriam J. G. Staal, de overleden oud-Gouverneur van Suriname.

Verder is Pater Latour met de Heer Menkman en deze weer met Pater Latour aan het polemiseren over de taal van Curaçao. Een interessante kwestie, waar het laatste woord nog lang niet over gescreven is; en waar anderen weer een geheel andere mening over hebben als de beide genoemde schrijvers. Maar door wrijving komt licht.

Merkwaardig is het echter wel, dat de

Nieuwjaar.

De jaarkalender van de katholieke Kerk heeft zich oorspronkelijk naar de tijdrekening van de Romeinen gericht. Dit was de zogenaamde Juliaanse kalender, omdat ze ingevoerd is door Julius Caesar in het jaar 46. Deze nieuwe „stijl” betekende een grote verbetering op het bestaande systeem, maar was toch zo onnauwkeurig, dat Paus Gregorius XIII in 1582 een herziening hiervan gaf, bekend onder de naam van Gregoriaanse kalender. De Grieks-katholieke Kerk behield de oude Juliaanse tijdrekening en raakte zodoende ten slotte dertien dagen achter, wat hen onder de oorlog van '14 deed besluiten de Gregoriaanse tijdrekening in te voeren.

Daar was echter nog niet mee gezegd, dat deze kalender elders overal dadelijk aangenomen werd en het duurde tot in de achttiende eeuw voor men in Europa van een algemeen-aangenomen chronologie kon spreken.

Met Nieuwjaarsdag ging het al niet beter. Wij zijn er zo gerust op, dat het op 1 Januari nieuwjaar is, dat we ons moeilijk kunnen indenken dat het eeuwen lang niet zo geweest is. Nieuwjaarsdag werd in alle mogelijke streken op andere datum gevierd: soms op Kerstmis, 25 December, of op Maria-Boodschap, 25 Maart, en zelfs op Pasen, dus ieder jaar op een andere datum. Maar toen de Gregoriaanse tijdrekening meer en meer ingang vond, kwam ook in de Nieuwjaarsdatum meer eenheid.

De eerste Januari is echter voor de katholiek méér dan enkel de aanvang

van een nieuw jaar: het is tevens het feest van de Besnijdenis des Heren. Oorspronkelijk werd het eigenlijk alleen gevierd als de octaafdag van Kerstmis en droeg een boetekarakter. De Kerk plaatste namelijk dikwijls tegenover gangbare feesten een christelijk feest bij wijze van herstel. Omstreeks dezelfde tijd vierden de Romeinen namelijk het feest van hun afgoden Strenua en Janus, naar wie de maand Januari genoemd is.

Eerst in de achte eeuw werd de herdenking van 's Heren Besnijdenis het hoofdmotief van deze feestdag.

De bloedige ceremonie van de besnijdenis droeg een ritueel karakter, daar zij tegenover de omringende heidenvolk gold als een merkteken voor de vredebond tussen Jahwe en de stammen van Israël.

Niet, dat de besnijdenis iets heel nieuws was voor de Joden. Ze kenden dit gebruik zeker al van andere volken, maar was bij hen niet algemeen gebruikelijk, noch verplichtend. Door de bepaling van Jahwe werd het verplichtend en kreeg tevens een gewijzigd karakter.

Jesus onderwierp zich aan deze vernederende Joodse rite, om te bewijzen, dat Hij werkelijk van Abrahams geslacht was en om zich als man gehoorzaam te onderwerpen aan de wettelijke verordeningen van Jahwe.

Hij zou echter later leren, dat de volmaaktere besnijdenis die des harten is, waardoor de mens zijn lusten leert intomen en de reinheid nastreeft.

L.

ALGEMEEN POLITIEK OVERZICHT.

Nu we dit schrijven, staan we voor het nieuwe jaar 1937.

Met welk een bezorgdheid we het nieuwe jaar zullen binnengaan, hebben we reeds geschreven in ons hoofdartikel van Woensdag l.l. En de laatste dagen van het oude jaar hebben nog geen betere verwachtingen gebracht.

De toevoer van vreemde strijdkrachten uit bijna alle landen is een probleem dat de mogendheden met de grootste zorgen vervult.

We weten dat Duitsers, Russen Italianen, Fransen, Portugezen met Spaanjarren aan de Spaanse fronten tegenover elkander staan; maar ook Belgen werden volgens berichten enkele weken geleden, geronseld. Onze lezers weten verder, dat 't thans gebleken is dat er ook reeds heel wat Hollandse werkelozen op minder eerlijke wijze naar de Spaanse fronten zijn gevoerd en nu dezer dagen kwamen er weer berichten van ronselarijen in Schotland, waar dit getal tot 500 reeds zou zijn geklommen en in Tsjecho Slowakije is een communist gevangen genomen, die ook werk daarvan maakte en in een klein dorp aldaar waren reeds 20 werkelozen naar Spanje vertrokken.

Het Parijse blad „L'Intransigeant” publiceert belangwekkende bijzonderheden over de aanwerving van vrijwilligers voor Spanje, die — volgens het blad —

hoofdzakelijk in Parijs plaats vindt. Het blad verklaart dat de avondtrein van 10.05 van het Quai D'Orsay station bekend is geworden als „De Roode Trein”. Deze trein gaat tot Perpignan. Gehele wagons zijn gereserveerd voor deze vrijwilligers, die op een gemeenschappelijk plaatsbewijs rijden.

Ieder vrijwilliger ontvangt een echte „identificatie kaart”, alsmede een nieuwe Spaanse naam. In Perpignan bevinden zich verschillende aanwervingskantoren voor het oorlogsmateriaal dat wordt binnengesmokkeld. Alles wordt zonder ophoud naar Catalonië doorgezonden.

Volgens L'Intransigeant hebben ooggetuigen gezien dat een gedeelte van het Perron, waarvan de trein van 10.05 vertrekt voor het publiek door troepen der Mobiele garde is afgezet.

En toch durfde Frankrijk te samen met Engeland aan de verschillende landen het voorstel te doen om deze werving van recruten voor de Spaanse oorlog tegen te gaan!

En nog mooier, op dit voorstel heeft Rusland het eerst een welwillend antwoord gegeven, zoals het trouwens ook gedaan heeft met de non-interventiecommissie, welke tot nu toe nog geen enkel succes heeft kunnen boeken.

„De wereld wil bedrogen zijn”. Dat is altijd waar geweest, maar in deze tijden

DE WERELD IN VOGELVLUCHT.

Overgenomen uit „Boletin Comercial” en „Beurs- & Nieuwsberichten”

In 1937 zullen te Singapore grote manoeuvres worden gehouden. De bedoeling is te zien of Singapore een aanval van vijandelijke zee- en luchtschepen kan afslaan.

De Brits-Italiaanse besprekingen over een Middellandse zeepact zijn beëindigd en zullen begin Januari worden gepubliceerd.

Als represaille tegen de inbeslagname van de lading van het Duitse s.s. Palos hebben Duitse oorlogsschepen een Rood-Spaans schip opgebracht.

De Engelse Staatsman Churchill is in Valencia aangekomen.

Om de Franse begroting op tijd klaar te hebben, werd in Parijs op Oudejaar de klok stilgezet.

De bekende communiste La Passionaria zou gedood zijn.

80 à 90 duizend kinderen zijn uit Madrid naar Barcelona overgebracht waar zij in onderwijsinstellingen onder communistische leiding zijn ondergebracht.

De laatste berichten omtrent de Paus zeggen, dat Z. H. een rustige nacht heeft gehad en geen complicaties zich voordeden. Dr. Milani zal trachten mogelijk Koud vuur te voorkomen. De Paus woonde op Nieuwjaarsdag de H. Mis bij, die in een zijkamer werd gelezen.

De Tribuna schrijft, dat er geen mogelijkheid is op herstel, en dat de Paus geheel overgegeven is aan Gods H. Wil.

De Geestelijkheid der Christelijke Kerk in Duitsland zullen morgen een verklaring voorlezen van de kansel, waarin zal gezegd worden, dat het vertrouwen der Christelijke Kerken in het Nationaal Socialisme verdwenen is.

NEDERLAND.

De aanbidding der cadeaux is in Den Haag in volle gang: Wij noemen o.a. het geschenk van de Nederlandse school-jeugd, bestaande uit een bibliotheek en de aanleg van een sportterrein nabij het paleis te Soestdijk. Indië biedt een prachtige armband aan, versierd met 1700 diamanten, geheel gezet in platina. De gewezen gouverneur van Suri-

producten van wetenschappelijke taalstudie over 't Papiamento uitsluitend van niet-Curaçaoenaars komen.

Een boekbeoordeling sluit de aflevering.

Waar de wedstrijd- en ruilformulieren WEL en NIET naar toe gezonden moeten worden.

De C.V.B. verzoekt ons het volgende mede te delen:

Het komt geregeld voor dat wedstrijd- en ruilformulieren aan de 1ste Secretaris worden gezonden inplaats van aan de 2de Secretaris, de heer G. M. Beltram. Formulieren, die de 2de Secretaris niet binnen de vastgestelde tijd bereikt hebben, zullen worden beschouwd als niet te zijn ontvangen. Het adres van de heer Beltram is Bergstraat 17.

Curaçaoose Katholieke Partij.

Maandag-avond hield deze partij in het Theater Brion een vergadering. Het punt van behandeling was de goedkeuring en bespreking van het program van deze partij.

Een 100 tal personen waren aanwezig. De Hr. Sprockel opende de vergadering met een welkom; de secretaris las de notulen, waarna aan de orde kwam de behandeling van het program.

Verschillende leden hadden op- en aanmerkingen en desiderata; waarbij o.i. te veel vergeten werd, dat het ingediende ontwerp-program meer een beginsel-program is als een program van actie. Leerzaam voor de politieke vorming en ontwikkeling zijn deze avonden zeker en vooral ook tot het leren van zich duidelijk uit te drukken, waaraan werkelijk behoefte bleek, toen een der aanwezigen het militaire bij de politietroepen weg wilde hebben en toch niet tegen de militaire politie wilde zijn.

Ook moet men zich bij desiderata weten te matigen in het onmogelijke.

Een H.B.S., hoe mooi en hoe wenselijk ook voor Curaçao, is in de huidige omstandigheden en voor jaren eenvoudig een onmogelijkheid, zoals de Hr. Sprockel duidelijk aantoonde.

We moeten niet in ons program dingen zetten die toch nooit te volvoeren zijn en waardoor we dus buiten de realiteit blijven. Dat ten slotte tegen de leiding in, dit is opgenomen in het program vinden we erg jammer. Niet zozeer om dit ene punt als wel om het beginsel, dat we in ons program eisen zijn gaan stellen, die geheel buiten de realiteit staan. Laten we toch aan onze mensen geen gouden bergen gaan beloven.

Vruchtbomen.

De gouvernementsveearts schrijft ons: Nadat in de maand Juni van dit jaar de heer Hynam, de gouvernementslandbouwkundige van de Bovenwindse eilanden enige weken op ons eiland heeft verbleef, tenside zich op de hoogte te stellen van de vruchtenteelt, waarover door hem uitvoerig is gerapporteerd aan de Gouverneur, heeft hij zich nu in opdracht van Zijne Excellentie naar Trinidad begeven om daar een aantal jonge veredelde mango- en grapevrucht boompjes te kopen om deze hier tegen kostprijs ter beschikking te stellen van plantagehouders en particulieren.

De bedoeling van deze aankoop is de systematische aanplant van goede soorten vruchtbomen, waarvan bewezen is dat zij te Curaçao goed groeien en vruchten dragen, aan te moedigen; bovendien

name Van Heemstra bood een schouw aan, die namens Suriname in de ontvangzaal van het Paleis geplaatst zal worden. Curaçao bood een wandkleed en eetkamerameublement aan. Van H.M. de Koningin een 100 P.K. Cabriolet Maybach auto. Van de bijna ontelbare andere geschenken kunnen nog genoemd worden een album met foto's in kostbare doos van de KNILM. Uit Japan een prachtig bewerkt scherm bestaande uit 5 panelen.

Van het Corps diplomatique een fruitschaal met coupes. De Keizer van Japan zond een schrijven van gelukwens en gaf aan Prinses Juliana de hoogste onderscheiding welke mogelijk is.

Minister Colijn zeide in een interview geen grote verschuiving te verwachten in de politieke partijen.

De voordelen welke de N.S.B. zich denkt, zullen niet gehaald worden uit de twee grote partijen.

Door de 10 miljoen schenking van Deterding is in Nederland thans reeds 1½ mill. K.G. kaas gekocht en grote hoeveelheden aardappelmeeel en vet.

Uit Wenen komt bericht dat de Prins en de Prinses na hun huwelijk naar Lido zullen gaan.

Het vlagincident, waarover in ons algemeen overzicht, is door de Nederl. regering tot de ware verhouding teruggebracht.

Officieel is er van een incident niets bekend, wel hebben 4 kwajongens in een achterbuurt baldadigheid uitgehaald met een Hakenkruis vlag. Indien er werkelijk van een incident sprake is, dan wordt daarover het leedwezen betuigd. Het blijkt echter uit andere berichten, dat Duitsland ietwat verontwaardigd is dat niet de Duitse maar de Lippische vlag naast de Nederlandse is uitgestoken. Ook spreekt Duitsland van een Lippisch soldatenediedje in plaats van het Duitse volkslied.

In Nederland heeft men aan het geval niet veel aandacht besteed, daar het ietwat pijnlijk is voor Prins Bernhard.

Deze heeft echter zich uitgesproken, dat hij geen prijs stelt op dat Lippische lied, omdat hij Nederlander is en geheel Nederlander voelt.

zal binnen enkele weken op de gouvernements secretarie een brochure verkrijgbaar zijn waarin de aanwijzingen voor het oordeelkundig planten van vruchtbomen van de Heer Hynam verwerkt zijn.

Diegenen die in aanmerking wensen te komen voor het verkrijgen van de bestelde jonge vruchtbomen, worden verzocht zich in verbinding te stellen met de gouvernementsveearts Parera No. 60, tel. 604, die de zorg voor de toewijzing van de bomen op zich heeft genomen.

Het aan te bieden huwelijksgeschenk aan het Vorstelijk Echtbaar door de bevolking van ons Gebiedsdeel.

Zoals bekend is hadden de Comité's op de zes eilanden van ons Gebiedsdeel besloten om het Prinselijk echtbaar een kostbaar vloerkleed aan te bieden, met daarin ingeweven als centraal figuur een West-Indië vaarder, alsmede de namen der zes eilanden.

Te dien einde had de bevolking een bedrag van f 10.000 samengebracht, waarvan Curaçao f 6.000, Aruba f 3.000 en de 4 andere eilanden tezamen f 1.000 hadden bijgedragen. Uit een telegrafische gedachtenwisseling met de Heer Muhlenfeld, Hoofd der 7e Afdeling van het Departement van Koloniën, was komen vast te staan dat een dergelijk geschenk door het Vorstelijk echtbaar gaarne zou aanvaard worden. Aangezien verder overleg ten aanzien van de kleur, grootte, tekening enz. bepaald nodig was, terwijl ook de bestelling van een dergelijk kostbaar tapijt veel zorg vereiste, stelde de Heer Muhlenfeld voor iemand anders uit te nodigen, die zich met de uitvoering zou willen belasten. Het Comité was zo gelukkig Dr. E. Helderling te Amsterdam bereid te vinden een en ander op zich te nemen. Hij stelde zich onmiddellijk in verbinding met Baron Baud, Kamerheer in buitengewone dienst van H.M. de Koningin, ter beschikking van Prinses Juliana. Aldra bleek dat gewacht moest worden op de beslissing van het verloofde Paar, dat zich op dat tijdstip in het buitenland bevond, of het zich in het Paleis te Soestdijk zou vestigen.

Eerst nadat dit besluit genomen was, kon Dr. Helderling zich in verbinding stellen met het Nationale Comité en Ir. J. de Bie Leuveling Tjoenk, die belast was geworden met de verbouwing en inrichting van het paleis. Intussen was ook komen vast te staan, dat alle geschenken, welke aan het Vorstelijk paar zouden worden aangeboden, zoveel mogelijk in een passend verband zouden worden gebracht voor de inrichting van zijn toekomstige woning, voor welk denkbeeld de Prinses en de Prins hun voorkeur hadden uitgesproken. De inrichting van het paleis geschiedt dan ook in volkomen overleg met het verloofde Paar. Met goedkeuring van de Prinses werd ten slotte aan het Comité gevraagd of het geschenk niet de vorm van een wandkleed zou kunnen aannemen, waarop het embleem en de namen der zes eilanden veel beter naar voren zouden kunnen komen en waarbij men ook grotere vrijheid van keuze van de in aanmerking komende kunstenaars zou hebben. Daarbij kwam nog dat zowel een vloerkleed als een wandkleed niet meer dan een f 4000 zou kosten, zodat nog nagegaan moest worden of het restant gebruikt zou kunnen worden voor een bijpassend ameublement. Aangezien telegrafische antwoord

gevraagd werd, besloot het Comité op Curaçao zich draadloos met de andere Comité's in verbinding te stellen. Zoals verwacht kon worden, gingen alle Comité's gaarne met de wijziging accoord. Op 28 December werd een uitvoerig schrijven van de Heer Helderling ontvangen, waarin de verheugende mededeling werd gedaan, dat het Vorstelijk Paar besloten had het geschenk van onze bevolking een plaats te geven in de eetzaal van het Paleis, alwaar zij het dagelijks onder ogen zullen hebben. Ook werd medegedeeld dat voor het ter beschikking gestelde bedrag niet alleen een wandkleed, maar ook een bijpassend eetzaal-ameublement, zou kunnen worden aangeboden. De Heer Helderling voegde aan zijn schrijven toe, dat een dergelijke regeling ongetwijfeld op gelukkige wijze aan het doel zal beantwoorden, dat de Comité's zich hebben voorgesteld en dat in de kringen, die tot de verwezenlijking van het geschenk geldelijk hebben bijgedragen, bevrediging zal verwekken.

Aangezien een telegrafische mededeling van Dr. Helderling uitwees, dat het Nationale Comité en alle andere, die geschenken aan het Verloofde Paar aanbieden, zulks in deze dagen doen, nam het Comité op 28 December op zich, zich telegrafisch met het uiteindelijke voorstel accoord te verklaren, ervan overtuigd zijnde geheel in de geest te werken van de Comité's op de andere eilanden.

Het spreekt vanzelf dat het geschenk van onze bevolking, evenals die van vele anderen, eerst geruime tijd na 7 Januari gereed zal komen, doch de formele aanbidding heeft vóór de trouwdag plaats. Ten aanzien van de vorming van een Commissie in Nederland die het geschenk formeel zal aanbieden en waaromtrent het Comité een voorstel deed, worden nog telegrafische mededelingen verwacht.

Het Boskaljon Monument.

Gelijk we reeds hebben medegedeeld zal Zondag 3 Januari a.s. des avonds om 8 uur op het Brionplein de onthulling en inwijding plaats vinden van het Boskaljon Monument. Deze plechtigheid welke door Zijne Excellentie de Gouverneur van Curaçao zal geschieden wordt wordt opgeluisterd door de St. Cecilia Band, die een extra verzorgd programma ten gehore brengt. Zeker zullen velen Zondagavond naar het Brionplein optrekken om de onthulling van het sponstaan door de burgerij opgerichte monument bij te wonen.

We vernemen nader, dat niet door de Padvinders, maar door particulieren de speldjes zullen verkocht worden.

PROGRAMMA

Muziekuitvoering 3 Jan. 1937 n.m. 8 uur Brionplein Santa Cecilia korps. Inwijding Muziekten.

1. Wilhelmus.
2. Adios Santa Cecilia (Mars), J. P. Boskaljon.
3. Adieu Bourgogne (Ouvr.), F. Mourgue; s.v.p. geen applaus.
4. Venus i Flora (Valse) voor 2 Clarinetten.

PAUZE

5. Serenata de Schubert.
6. Fant. Aida (Verdi).
7. Las dos Marias (Danza), J. M. Campos.

De naam Curaçao.

Uit de Bovenwindse „Slag om Slag”

Amos, die we enkele weken geleden corrigeerden om zijn blunder, dat de naam Curaçao zou komen van het Spaanse woord „Coerazon” wil toch nog gelijk hebben en is van mening even veel redenen te hebben om te houden dat de namen van de Benedenwindse eilanden zijn van Spaanse origine, als wij, die houden dat ze van Indiaanse oorsprong zijn. Welke redenen hij daarvoor heeft, zegt de man niet.

Onze mening echter steunt op de Curaçaoose historici Hamelberg en Euwens e.a., die van deze naamsoorsprong een speciale studie gemaakt hebben, alsmede op de geschiedbronnen der oudste Spaanse ontdekkers, die allen schrijven, dat men aan de Benedenwindse eilanden hun Indiaanse naam liet behouden.

Ruim en breed had Amos dit kunnen lezen in de vroegere Amigoe, alsmede de weerlegging, waarom deze namen niet van Spaanse oorsprong zijn kunnen.

Later zijn de Amigoe-artikelen in een aparte brochure uitgegeven, door schrijver dezes, die wel eens gaarne zien zou, welke nieuwe argumenten Amos nog kan aanvoeren voor zijn bewering, dat de naam Curaçao van Spaanse oorsprong is.

Accijns-gedistilleerd.

In de memorie van antwoord omtrent de wijziging van de gedistilleerd verordening, zegt de Gouverneur, dat hij het van mening is, dat verlaging van accijns drankmisbruik ten gevolge zal hebben: Wel dat de smokkelhandel er door verminderen zal, hetgeen een goede morele invloed hebben zal.

Mits dan ook de handel de prijzen zal verlagen in overeenstemming met de verminderde accijns. Indien dit niet het geval zou zijn, zou hij zich genoodzaakt zien, zich wederom een ontwerp tot verhoging in te dienen.

Ook zal de prijsverlaging het gebruik van gedenatureerd gedistilleerd, zoals op Aruba veel geschiedt, doen minderen.

R. K. PADVINDERSVERENIGING. ST. THARCISIUS-GROEP. CURAÇAO.

Leden van de St. Tharcisius groep, ATTENTIE!!!

Dinsdag 5 Januari, 4 uur n.m. verzamelen voor alle Verkenner, in verband met deelname aan een optocht door de stad op 6 Januari (niet in costum).

Voortrekkers, Woensdag 6 Jan. 8.30 's avonds verzamelen op het Riffort voor stad op 6 Januari (niet costum).

Verwijder vergif uit uw nieren en houdt op met 's nachts wakker te worden.

Leef gezonder en gelukkiger. Leef langer

Wanneer U voor f 0.75 een vuildrijvend middel en diuretique kunt kopen, dat buitengewoon doeltreffend en veilig is, dat in staat is alle vuile stoffen, vergif en zuren te verdrijven, die U kunnen schaden, waarom dan doorgaan met slecht te slapen en de hele nacht door wakker te worden?

Vraagt Uw apotheker om Haarlemmer Olie van het merk Medalla de Oro maar let wel dat U „Medalla de Oro” krijgt; de ingrediënten komen van uit Haarlem, Holland. Wanneer Uw nieren zwak zijn en Uw blaas geïrriteerd, voelt U deze symptomen: Rug- en oogpijn, kramp aan de voeten, transpireren in de handen, pijnlijke en brandende afvoer.

8

Hallo, broers, hoe staat het met je training voor T.K.? Of lijden jullie ook aan kinderverlamming in geestelijk opzicht? Nogmaals allemaal een Zelig Nieuwjaar.

Bekendmakingen.

Met ingang van de 16de December 1936 zijn B. P. Romer en P. A. Lauffer voor de tijd van zes maanden werkzaam gesteld op het Bevolkingsbureau op Curaçao.

Met ingang van de 22ste December 1936 is benoemd tot hulpvuurtorenwachter op Klein Curaçao D. M. A. Dammers. Met ingang van de 1ste Mei 1937 is aan de Adjunct-commies F. J. J. Corver om andere redenen dan ziekte een maand vrijstelling van dienst verleend en in aansluiting daaraan wegens langdurige onafgebroken dienst van zes jaren, vijf maanden binnenlands verlof met vergunning zowel de vrijstelling van dienst als het verlof in het buitenland door te brengen.

Aan Mej. C. N. van de Wall Dovale onderwijzeres 4de klasse bij het Openbaar onderwijs in Curaçao, is op haar verzoek, eervol ontslag uit 's Lands dienst verleend.

Mej. E. F. Graneveld is benoemd tot tijdelijk onderwijzeres 4de klasse bij het openbaar onderwijs in Curaçao.

Met ingang van de 1ste Mei 1937 is aan de Klerke ter Inspectie van het Onderwijs op Curaçao, Mej. I. de Marchena vier weken vrijstelling van dienst verleend wegens andere redenen dan ziekte en in aansluiting daaraan, wegens langdurige onafgebroken dienst van meer dan zes jaren, vijf maanden binnenlands verlof, met vergunning zowel de vrijstelling van dienst als het verlof in het buitenland door te brengen.

Met ingang van de 12de Mei 1937 is aan Mej. B. R. Prince, onderwijzeres 1ste klasse categorie B. bij het Openbaar Onderwijs in Curaçao wegens langdurige onafgebroken diensttijd van meer dan 19 jaren, een jaar buitenlands verlof verleend.

Met ingang van de 6de Mei 1937 is aan de Monteur bij de Lands Radio en Telefoon dienst op Curaçao, L. Rijn-saardt, vier weken vrijstelling van dienst wegens andere dan ziekte verleend met vergunning deze tijd in het buitenland door te brengen, en in aansluiting daaraan wegens onafgebroken diensttijd van meer dan acht jaren, acht maanden buitenlands verlof.

Z. E. de Gouverneur heeft op het ter gelegenheid van de ondertrouw van H. K. H. Prinses Juliana op de 19de December d. j., verzonden telegram luidende:

Hare Koninklijke Hoogheid Prinses Juliana Den Haag

Ter gelegenheid van Uw ondertrouw biedt gebiedsdeel Curaçao Uwer Koninklijke Hoogheid eerbiedige gelukwensen aan.

Wouters.

het volgende telegram op de 30ste December j.l., ontvangen: Gebiedsdeel Curaçao hartelijk dank gelukwensen ondertrouw.

Juliana.

Verhogingen.

Naar we vernemen, zullen ingaande 1 Jan. de gouvernementsarbeiders die f 2.— per dag verdienen, een verhoging krijgen van 40ct. De overige ambtenaren zullen 5% ontvangen.

Verder worden ook op de C.P.I.M. verhogingen gegeven, o.a.: Het arbeidersuurloon van 25 ct. wordt verhoogd tot 28ct. per uur.

Verder zijn daar nog verhogingen van 2 en 1 ct. per uur. Boven de 40 ct. worden geen verhogingen gegeven.

Verdere verlaging van lasten?

In de Memorie van antwoord omtrent de wijziging van de verordening tot tijdelijk heffen van een bijzonder invoerrecht op benzine, lezen we:

Wat betreft een verlaging van lasten als in het Voorlopig Verslag voorgesteld moge worden opgemerkt, dat de doorwerking van de inmiddels plaats gehad hebbende devaluatie van de gulden grote onkosten voor het Gouvernement zal medebrengen zodat in de toekomst niet op overschotten van de grootte van die welke de diensten van de laatste jaren pleegden aan te geven, mag worden gerekend. Ten aanzien van verdere voorstellen tot verlaging van belasting en en retributiën zal derhalve voorzichtigheid dienen te worden betracht.

K. L. M. KONINKLIJKE LUCHTVAART MAATSCHAPPIJ afdeeling West-Indië

Dienstregeling

A. CURAÇAO — ARUBA

| | Maandag Vrijdag | Dinsdag Donderdag | Woensdag | Zaterdag |
|------------------------------|-----------------|-------------------|-----------|-----------|
| Curaçao V. (Hotel Americano) | 10.20 v.m. | 8.20 v.m. | 8.20 v.m. | 1.20 v.m. |
| Curaçao V. (Vliegveld) | 11.00 v.m. | 9.00 v.m. | 9.00 v.m. | 2.00 n.m. |
| Aruba A. | 11.35 v.m. | 9.35 v.m. | 9.35 v.m. | 2.35 n.m. |
| Aruba V. | 4.00 n.m. | 10.00 n.m. | 4.00 n.m. | 3.00 n.m. |
| Curaçao A. (Vliegveld) | 4.55 n.m. | 10.55 n.m. | 4.55 n.m. | 3.55 n.m. |

B. CURAÇAO — ARUBA — MARACAIBO

| | Maandag Vrijdag | Woensdag | Maandag Vrijdag | Woensdag |
|-------------------------|-----------------|------------|---------------------|-----------|
| Curaçao V (Hotel Amer.) | 10.20 v.m. | 8.20 v.m. | Maracaibo V. | 2.00 n.m. |
| Curaçao V (Vliegveld) | 11.20 v.m. | 9.00 v.m. | Aruba A. | 3.40 n.m. |
| Aruba A. | 11.35 v.m. | 9.35 v.m. | Aruba V. | 4.00 n.m. |
| Aruba V. | 12.00 v.m. | 10.00 v.m. | Cur A. (Vliegv.) | 4.55 n.m. |
| Maracaibo A. | 1.25 n.m. | 11.25 v.m. | Curaçao Hotel Amer. | 5.30 n.m. |

Aansluitingen met P. N. American Airways te M'b. NAAR Midden-Amerika, Grootte Antillen en de Vereenigde Staten met de Maandag en Vrijdag dienst (aank. New York resp. Donderdag en Maandag 5.25 v.m.)

Maandag en Woensdag aansluiting UIT die landen.

UITKNIPPEN s.v.p.



Wantrouw
de insectenpoeders
vermomt met het merk
FLIT
Inderdaad doodt Flit alle muskieten.

Waag Uw gezondheid niet aan na-maak van Flit. Onthoud dat er maar één Flit bestaat. Flit wordt alleen verkocht in 't gele busje met het soldaatje en de zwarte band, gezegd ter voorkoming van vervalsching. Vlekt niet. U kunt Flit vertrouwen om alle huis-insecten te doden.

Strooi FLITPOEDER in hoeken en gaafjes. De kruipende insecten gaan dood bij 't aan-raken.

Als het busje 't soldaatje niet heeft, is het geen FLIT.

Aluminum Lijn.

BALTIMORE DIENST

(Veertiendaagsch)

S.S. „SEA VALOUR”

wordt te Curaçao verwacht omstreeks

3 Januari a.s.

via St. Thomas, St. Croix, La Guaira, Pto. Cabello en vertrekt van hier naar Maracaibo.

Verdere inlichtingen verstrekken de Agenten:

Curaçaoosche Handel-Maatschappij N.V.

Onze buitenwegen.

In de Beurs- en N.-ber. wordt in het jaaroverzicht ook gesproken over de Gouvernementswisseling.

Gemoreerd wordt geestig en zeer terecht: het vertrek van Gouverneur van Slobbe, naar wien een weg genoemd is, hetgeen indertijd een uitstekend idee is geweest omdat onze vroegere Gouverneur nu eenmaal een wegebouwer bij uitstek was; vervolgens de komst van onze tegenwoordige landvoogd, die hij slechts de taak heeft overgelaten om de wegen in de buitendistricten te verbeteren, hetgeen — het moet ons van het hart — eigenlijk geen taak is voor één mens, gezien de onmenselijke toestand waarin deze wegen verkeren. Een grootse taak is voor de nieuwe gouverneur hier weggelegd en het is zeker dat hij de waardering van alle bewoners der districten verkrijgt, wanneer men tenminste van de ribbels werd verlost en de onbegaanbare kuilen waarin auto's en truckjes blijven steken, gelijk gemaakt worden.

Het zal dan ook vrij zeker zijn dat met-tertijd, wanneer dit bestuur eindelijk de belangrijkste wegen in de buitendistricten weet begaanbaar te maken, ook in het natte seizoen, dat niet alleen een weg, maar minstens een gehele landstreek naar Gouverneur Wouters zal worden genoemd.

Tot zover het blad: We lezen nu in een der laatstverschenen memories van antwoord:

„Ook voor 1937 zijn wederom belangrijke bedragen voor verbetering van wegen uitgetrokken waaronder voor wegen buiten de stad.”

Als nu maar hiermede ook bedoeld wordt verbetering der z.g. secundaire wegen, waarvoor we echter vrezen, wanneer we het volgende daarbij lezen.

„Mede verwijzende naar hetgeen in de laatste jar enop het gebied van gebouwen en wegen is tot stand gebracht moge het bekende gezegde, dat Keulen en Aken niet op één dag gebouwd zijn, hier een plaats vinden.

De Jaarwisseling.

De overgang van het oude in het nieuwe is dit jaar wel zo druk geweest als andere jaren. Vooral de hoeveelheid afgeschoten vuurwerk lijkt heel wat groter te zijn geweest als in vorige jaren.

Slachtoffers echter zijn er ook dit jaar weer gevraagd.

Een broodtruck van de bakkerij C. reed bij St. Helena zodanig een zekere G. S. aan, dat deze man met zware inwendige kneuzingen naar het hospitaal werd gebracht en enkele uren later overleed.

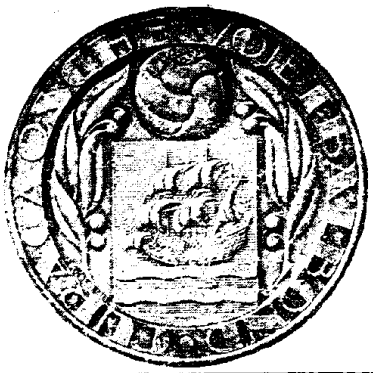
Een zekere K. werd nog in een vechtpartij gesneden, maar kon aan de politiewacht worden verbonden.

In het hospitaal werd verder nog opgenomen een Engelse kleurling, die in een vechtpartij de neus was afgesneden en nog verder enkele steken van minder betekenis had opgelopen.

Geen verlaging van belasting op Koffie enz.

Waarom het Bestuur zich niet kan verenigen met in de Raad voorgestelde verlagingen lezen we in de Mem. v. Antwoord, dat het bedrag aan invoerrecht, drukkend op de normaal gekochte hoeveelheid, zo gering is dat een prijsvermindering niet in centen is uit te drukken (f 0.00225 per 1/4 lb.), zodat de verlaging uitsluitend ten goede zou komen aan de winkelier, hetgeen niet de bedoeling is van het ontwerp.

Hetzelfde geldt vermoedelijk voor margarine waar de prijsvermindering per pond zou kunnen bedragen 1 1/4 cent.



SPORT-RUBRIEK

Officiële Mededelingen

VAN

"De Curaçaose Voetbalbond."

PROGRAMMA KNOCK OUT WEDSTRIJDEN.

3 Januari 1937.

RIO CANARIO

4.30 — 5.— uur n.m.

Asiento)
P.S.V.) S Scheidsrechter: v. Kesteren.

MUNDO NOBO

9 — 9.30 v.m.

R.C.C.)
Volharding) G Scheidsrechter: Corsica.

9.40 — 10.10 uur v.m.

Be Quick)
Scherpenheuvel) T Scheidsrechter: Dijk

10.20 — 10.50 uur v.m.

S.U.B.T.)
Hollandia) U Scheidsrechter: van Kesteren.

3 — 3.30 n.m.

Winnaar G)
M.Y.O.B.) V Scheidsrechter: Kranenburg.

4.15 — 5.20 uur n.m.

Winnaar T)
Winnaar U) X Scheidsrechter: Willems.

De aandacht van belanghebbenden wordt gevestigd op het gewijzigde uur van
aanvang der V-wedstrijd.

6 Januari 1937.

MUNDO NOBO

4.15 — 5.20 uur n.m.

Winnaar S)
Winnaar V) Y Scheidsrechter: van Kesteren.

7 Januari 1937.

MUNDO NOBO

4.15 — 5.20 uur n.m.

Winnaar X)
Winnaar Y) Scheidsrechter: Corsica.



VAN HET OORLOGSTONEEL. In een van de voorsteden van Madrid, welke door generaal Franco genomen is, delen de soldaten voedsel uit aan de arme kinderen, die met hun kannetjes daarvoor gekomen zijn.

V. ROSSEM'S
Poorters-Toeback
DE BESTE VARINAS

KONINKLIJKE NEDERLANDSCHE STOOBOOT MAATSCHAPPIJ N.V.

Afvaarten van Curaçao:

| | | | |
|---|-----------|-------------|---------|
| Naar Santa Marta, Pto. Colombia, Cartagena, Cristobal, Kingston en Pto. Limon: | | | |
| SS. „SIMON BOLIVAR“ | | 11 Januari | |
| SS. „CRIJNSSEN“ | | 27 Januari | |
| MS. „COLOMBIA“ | | 7 Februari | |
| Naar Pto. Cabello, La Guaira, Trinidad, Barbados, Plymouth, Havre, Amsterdam en Hamburg: | | | |
| SS. „COSTA RICA“ | | 14 Januari | |
| SS. „SIMON BOLIVAR“ | | 28 Januari | |
| SS. „CRIJNSSEN“ | | 11 Februari | |
| Naar Port au Prince en New-York: | | | |
| SS. „VAN RENSSELAER“ | | 28 December | |
| SS. „ORANJE NASSAU“ | | 18 Januari | |
| Naar Pto Cabello, La Guaira, Guanta, Cumana, Pampatar, Carupano, Trinidad, Georgetown, Paramaribo, Madeira, Plymouth, Havre en Amsterdam: | | | |
| SS. „VAN RENSSELAER“ | | 17 Januari | |
| SS. „ORANJE NASSAU“ | | 7 Februari | |
| Naar Pto. Cabello en New York: | | | |
| SS. „AMOR“ | | 8 Januari | |
| SS. „AMAZONE“ | | 15 Januari | |
| Naar La Guaira (direct): | | | |
| SS. „EL LIBERTADOR“ | | 5 Januari | |
| SS. „EL LIBERTADOR“ | | 20 Januari | |
| Naar Cristobal en Zuid Pacific Kust: | | | |
| SS. „BAARN“ | | 3 Januari | |
| SS. „HELDER“ | | 13 Januari | |
| Direct naar Liverpool en Rotterdam: | | | |
| SS. „BREDÁ“ | | 13 Januari | |
| SS. „BOSKOOOP“ | | 26 Januari | |
| Naar Sto. Domingo: | | | |
| SS. „MIDAS“ | | 2 Januari | |
| Naar Haiti: | | | |
| SS. „IRIS“ | | 2 Januari | |
| Naar Maracaibo via Aruba: | | | |
| SS. „AMAZONE“ | Woensdag | 6 Januari | 5 p.m. |
| SS. „EL LIBERTADOR“ | Donderdag | 7 Januari | 2 p.m. |
| SS. „EL LIBERTADOR“ | Maandag | 11 Januari | 11 a.m. |
| SS. „MEDEA“ | Donderdag | 14 Januari | 5 p.m. |
| SS. „EL LIBERTADOR“ | Donderdag | 14 Januari | 11 a.m. |
| Naar Bonaire, St. Thomas, St. Martin, Saba, St. Eustatius en St. Kitts: | | | |
| SS. „BARALT“ | | 2 Januari | |

DE NEDERLANDSE PADVINDERS VERENIGING.

AFDELING SABA — GROEP I

Oranje dassen.

TROEP PROGRAMMA'S over de maand JANUARI 1937.

NIEUWJAARS DAG.

1 Januari 1937. Wij zetten deze eerste dag van dit nieuwe jaar in met een echte ZWERFTOCHT naar de CURVEROUND BAY. 6 uur 's morgens verzamelen bij het huis van de hopman met al het opgeven bij je.

Goede jacht gewent in dit nieuwe jaar en jullie OUDERS, VEEL HEIL EN ZEGEN door JULIE GEDRAG.

Dinsdag, 5 Januari. Om half vijf op St. Johns voor repetitie spelen en kampvuur voor de viering van de trouwdag van H.K.H. Prinses Juliana met Z.H.K. Prins BERNHARD.

Tevens wordt bekend gemaakt wanneer jullie in de Bottom verzamelen moeten voor bovengemelde feestviering. Feestviering trouwdag H.K.H. Prinses JULIANA met Z.H.K. Prins BERNHARD wordt nader bekend gemaakt.

Zondag, 10 Januari. In de morgenuren KERKGANG in uniform.

Misdienaars vrijgesteld van uniform. 's Avonds om 7 uur verzamelen bij het clubhuis van de Meisjes-Gezellen voor demonstraties op DE ALGEMENE LEDEN VERGADERING.

OP MAANDAG, 11 JANUARI NODIG IK ALLE PADVINDERS EN MEISJES-GEZELLEN UIT OP MIJN VERJAARDAG, WAARVAN IK MIJ VOORSTEL

DEZE TE HOUDEN IN HET CLUBHUIS VAN DE MEISJESGEZELLEN VAN 6 TOT 8 UUR NAMIDDAG. KAMPMENT: WOLVEN en HERTEN:

Zaterdag en Zondag, 16 en 17 Januari op PARIS HILL.

2 uur Zaterdag vertrek, terug op Zondag, 5 uur. VOSSEN en LEEUWEN: Oprichtoefening op Zondag, 17 Januari.

Dinsdag, 19 Januari. Om half vijf op St. Johns. Kamp en opdrachtbespreking. Klasse-training.

KAMPMENT: VOSSEN en LEEUWEN:

Zaterdag en Zondag, 23 en 24 Januari op PARIS HILL.

2 uur vertrek Zaterdag, terug op Zondag 5 uur n.m.

WOLVEN EN HERTEN: Oprichtoefening op Zondag 24 Januari.

Dinsdag, 26 Januari: Om half vijf op St. Johns verzamelen.

2e klasse training en 1e hulp oefening. Zaterdag, 30 Januari. Vertrek 2 uur n.m.

KAMP PATROUILLE ARENDEN. Op PARIS HILL.

7 uur n.m. KAMPVUUR, waarbij de gehele troep wordt uitgenodigd. INSTALLATIE ARENDEN.

Einde kamp Zondag, 31 Jan. 5 uur n.m. Goede Jacht broeders en spaar, denk om DE JAMOREE 1937.

De hopman, M. van der Maarel Jr.

Menselijk opzicht.

Een der oorzaken van ongeloof is ongetwijfeld de zwakheid van wil, de weekheid van hart. Deze voert van lieverlede tot ongeloof, uit vrees voor de mensen. De godloosheid tracht de godsdienst, de Kerk en hare gebruiken belachelijk te maken en brengt op deze wijze aan de Kerk wrede slagen toe. Men sleept ons niet meer, gelijk vroeger voor de rechter om ons geloof af te zweren of te sterven. Een verijfijnd martelaarschap heeft de godloze wereld uitgedacht: de Kerk wordt aangewezen tot prooi aan de verasmading.

Hoevele verleidingen wachten de jongeren bij de intrede in het maatschappelijk leven. Zij zien het geloof allerwege bespot, horen ze schijnheiligen noemen, die nog practiserend Katholiek zijn. De godsvrucht wordt huichelaarig gescholden. „Het zal hem wel voordeel, gewin aanbrengen, anders liep hij mijnheer Pastoor niet zo achterna“, aldus grinnikt men. De goddeloosheid wordt beschouwd en verheerlijkt als een diploma van bekwaamheid, in vele gevallen, ook in ons land, als een zekere weg naar hogere posten en ere-ambten.

't Wordt de jongeling moeilijk gemaakt de spottendheid te trotseren. Eert zal hij tegen zijn geweten in kleinmoedigheid worden, later toont hij zich nog wel geen ongelovige uit overtuiging, maar uit een zekere grootdoenerij. „Ik heb mannen gekend“, schrijft een minister van staat, „die zich trachten op te heffen uit hun geringheid door in het bijzijn van de geringste ambtenaar zich overmoedigheid te laten tegen God.“ Sommigen tonen zich ongelovig, daar in hunne omgeving het Christelijk leven uit de mode is: zij brengen hun overtuiging ten offer aan de vrees voor een woord van bespottendheid, dat van anderen, zeer van anderen komt. Zij vrezen in alles zich bloot te geven, vermoren hun persoonlijk gevoel om het hoofd te buigen voor de dwingelandij der openbare mening. In hun hart zijn zij Christenen, vernemen de stem van God en van hun geweten, maar alles stuit af op hun kleinmoedigheid. „Luistert“, sprak een beroemd wijsgeer op zijn doodsbed, „luistert kinderen, naar mijn laatste les: in dit gewichtig oogenblik vreklaar en bezweer ik U, bij de God, die ik ga ontvangen, en die mij oordelen zal, wanneer ik mij in woord of geschrift, weinig Christen heb getoond, was het niet uit overtuiging, maar uit lafheid, menselijk

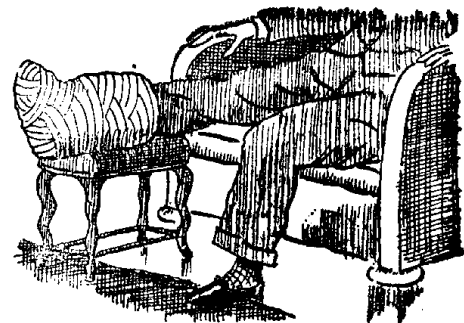
opzicht“. Hoevele, die het masker van het ongeloof dragen, moesten, om eerlijk te zijn, dezelfde belijdenis afleggen!

Jouffroy zegt, dat er geen karakters meer zijn, omdat de wilskracht ontbreekt. De dubbele laagheid van het menselijk opzicht belet ene overtuiging te vormen of beneemt de moed ze uit te spreken. De jonge mens verheft zo fier zijn stem tegen verdrukking en dwingelandij, maar waarom dan zijn schouders gezet onder het juk van mensen, die hem eerbiedigen zouden, als hij de moed had hun de spot te trotseren. Jongeling, gij hebt de waarheid van het geloof onzer moeder in het hart, verbreek uw ketens, hebt de moed uw geloof te belijden. Zovelen konden de glorie zijn van de Kerk, die gewaakt heeft over hun wieg, die ze gespijzgd heeft met het brood der engelen, maar die nu treuren moet over hen, door het menselijk opzicht haar onthoofd.

Het goede middel.

Leopold Stapleaux, de Franse schrijver, bewoonde in 1870 een landhuisje te Asnières. Plotseling kwam de onrustbarende tijd dat de Pruisen naar Parijs oprukten. Stapleaux, die toen te zwak was om de wapens op te nemen, besloot naar Brussel, zijn geboorteplaats te vertrekken. Maar hoe kon hij zijn boeken en schilderijen overbrengen? Zijn huis zou zeker geplunderd worden. Tot wie moest hij zich wenden, tot de Fransen of de Pruisen? Na lang aarzelen nam hij een kwastje en een verpot en schilderde boven de deur van zijn huis: „Welkomstgroet aan de overwinnaars!“

Wie er nu ook kwam, men zou zijn goed sparen.



De eigenaar van dit been vond het „zonde van 't geld“ om tijdig de remmen van zijn auto te laten nazien....

Op Donderdag, 7 Januari 1937 zullen ter gelegenheid van het huwelijk van

PRINSES JULIANA EN PRINS BERNHARD

sportfeesten worden gehouden op het terrein van de sportclub ASIENTO te Rio Canario te weten:

Athletiekwedstrijden:

aanvangende 11 u. v.m. bestaande uit:

100 Meter hardloopen.
1500 Meter hardloopen.
Speerwerpen.
Hoogspringen.
Polstok-verspringen.
Kogelstooten.
Estafette 4 x 100 Meter.

Wielervedstrijden:

aanvangende 2.30 u. n.m. bestaande uit:

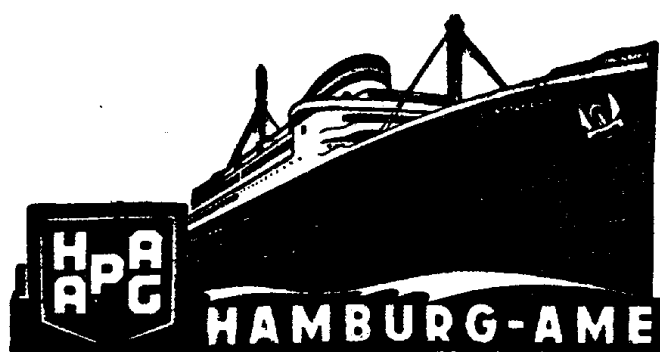
1 Eng. mijl (beginnelingen)
2 „ „ („)
1 „ „ (open)
2 „ „ („)
5 „ „ („)

Voor de Athletiekwedstrijden worden herinneringsplaquettes als prijzen beschikbaar gesteld; voor de wielervedstrijden kunstvoorwerpen.

Deelnemers gelieven zich tot 4 Januari '37 op te geven bij een der volgende Heeren:

Ir. Th. A. Ameschoot — Emmastad 53
Dick Capriles — Prinsstraat 78
C. Casiano — Kantoor Volksbond.

3—2



HAMBURG-AMERIKA LINIE

Next sailings from CURACAO:

To EUROPE, via Pto. Cabello, La Guaira, Trinidad and Barbados:

MS. „CORDILLERA“, Jan. 9
SS. „ADALIA“ Jan. 16
MS. „PATRICIA“ Jan. 27
MS. „CARIBIA“ Febr. 6

To CENTRAL AMERICA (Pto Colombia, Cartagena, Cristobal, Pto. Limon, Pto. Limon, Pto. Barriles):

SS. „ISERLOHN“ Jan. 14
MS. „CARIBIA“ Jan. 20
MS. „PHRYGIA“ Jan. 31
SS. „PALATIA“ Febr. 10

To MARACAIBO:

SS. „ALEMANIA“ in connection with our transatlantic steamers.

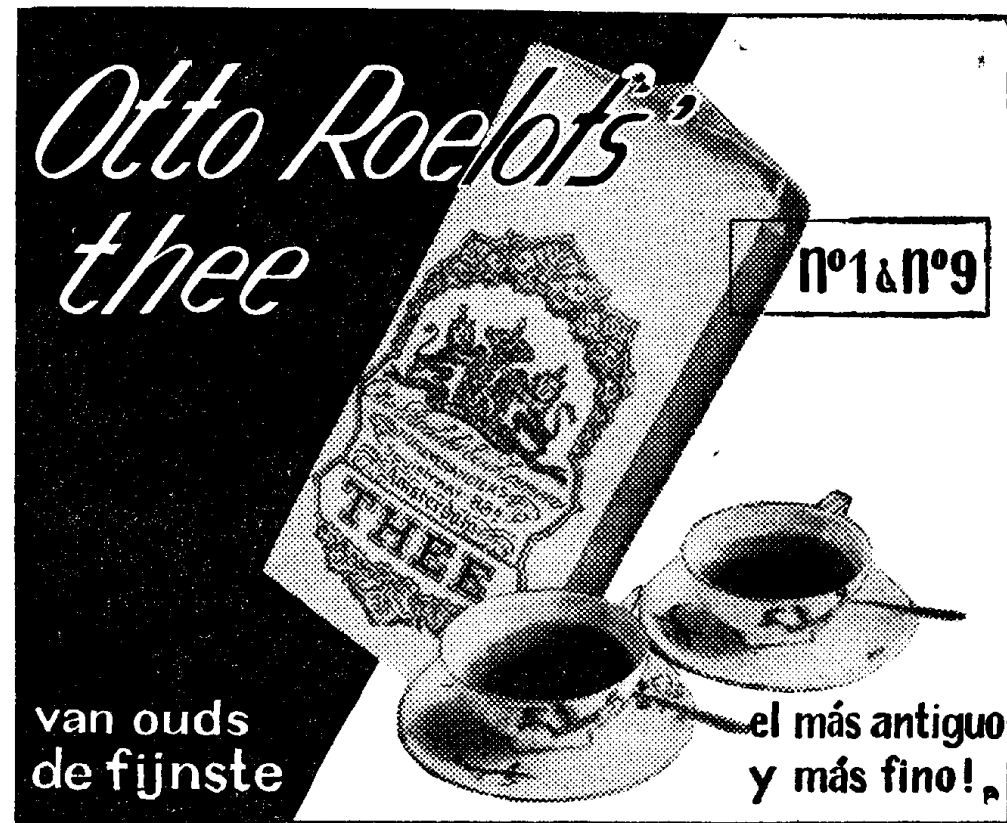
EDWARDS, HENRIQUEZ & CO., Curaçao, Tel. 106.

ARUBA TRADING CO., Aruba.



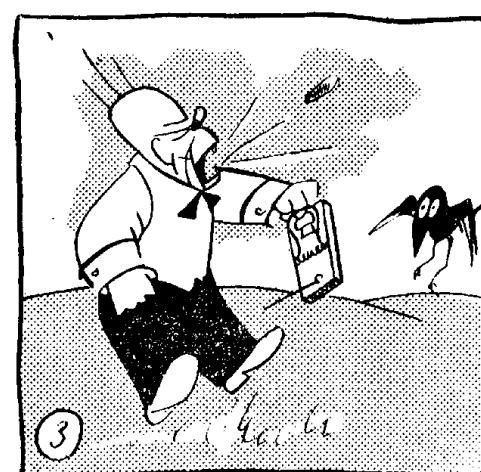
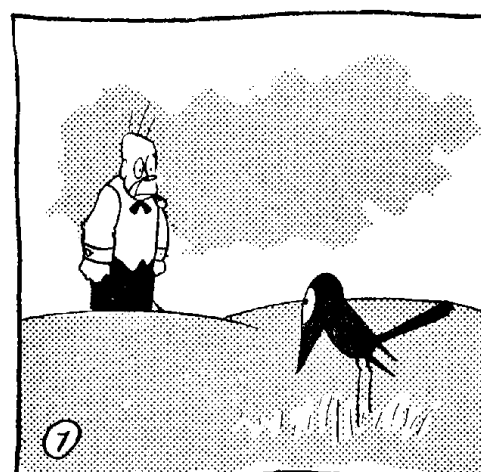
Verkrijgbaar in alle provisiawinkels.

voor prijzen enz. C. WINKEL & ZONEN.



van ouds de fijnste

el más antiguo y más fino!



ADAMSON KOOPT EEN VAL.